

www.r-eshop.com

LONGE ARMEE

PRIMERA PRIM



Lire attentivement la notice



Fabrication française



Fabricant

La présente notice explique comment utiliser cette longe.

Lire attentivement et comprendre cette notice avant la première utilisation est un préalable indispensable à un usage efficace et sécuritaire de ce produit.

Il est important que l'utilisateur prenne connaissance des mises à jour et informations concernant le produit.

L'utilisateur doit être en parfaite condition physique et médicale pour utiliser cet équipement. Une mauvaise utilisation de votre longe peut entraîner des dangers graves voire mortels.

Pour optimiser la sécurité de l'utilisateur, cette notice est rédigée dans la langue officielle du pays d'utilisation. Si le produit est revendu hors du pays de destination, le revendeur doit fournir cette notice rédigée dans la langue officielle du pays d'utilisation de ce produit.

En cas de doute ou d'incompréhension, contactez R : contact@r-eshop.com.

CHAMP D'APPLICATION :

Longe EN 358 : 2018 destinée aux travaux en hauteur. Cette longe de maintien est un EPI (Équipement de Protection Individuelle) contre les chutes de hauteur de catégorie 3.

Ce produit doit être utilisé uniquement par des personnes formées à l'utilisation de ce matériel ou par un utilisateur directement supervisé par une personne formée à l'utilisation de ce matériel. Dans le contexte spécifique de l'élagage (travail en hauteur dans les arbres), la réglementation du travail prévoit que chaque opérateur ait suivi une formation aux techniques de grimper, déplacement et sauvetage. Il convient que cet équipement soit réservé à l'usage d'une seule personne.

PRÉCAUTIONS D'USAGE :

La longe ne peut être utilisée au-delà de ses limites ou dans toute autre situation que celle pour laquelle elle est prévue à savoir une longe de maintien, lorsqu'un autre ancrage est mis en place, la longe peut être aussi utilisée pour le maintien et la stabilisation au poste de travail. Attention à ne pas mettre votre longe en contact avec des produits chimiques, les UV, les sources de chaleur importantes, les supports agressifs, les arêtes vives, etc.

La longe de maintien ne doit être utilisée que par une seule personne, à l'exception des phases de sauvetage où l'ensemble de la chaîne de sécurité doit être vérifiée et jugée solide. Avant et pendant l'utilisation, il convient de considérer les mesures à prendre pour un sauvetage sûr et efficace.

Lorsque le dispositif d'ancrage est utilisé en tant que partie d'un système antichute, l'utilisateur doit être équipé d'un moyen permettant de limiter les forces dynamiques maximales exercées sur l'utilisateur lors de l'arrêt d'une chute, à une valeur maximale de 6 kN.

La longe de maintien doit être utilisée uniquement pour un équipement de protection individuelle contre les chutes de hauteur et de maintien au travail et non comme un équipement de lavage. En utilisant un système de maintien au travail, l'utilisateur compte normalement sur l'équipement pour assurer son support, et qu'il est donc essentiel de considérer la nécessité d'utiliser un dispositif de sécurité, par exemple un système d'arrêt des chutes.

Dans un système d'arrêt des chutes, il est essentiel, pour des raisons de sécurité, de vérifier l'espace libre requis sous l'utilisateur sur le lieu de travail avant chaque utilisation possible, de manière qu'en cas de chute, il n'y ait pas de collision avec le sol, ni présence d'autre obstacle sur la trajectoire de la chute.

L'utilisation de plusieurs articles dans lesquels la fonction de sécurité de l'un des articles est affectée par la fonction de sécurité d'un autre article ou interfère avec celle-ci est susceptible de créer un grave danger.

Les températures maximales d'utilisation et de stockage de votre longe sont comprises entre -40°C et +80°C.

Cet équipement peut être géré et attribué de manière collective (par des opérateurs multiples), dans ce cas précis, il est important de désigner une personne responsable de son entretien et de sa vérification après chaque utilisation.



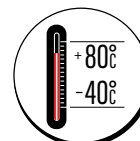
CE + Norme



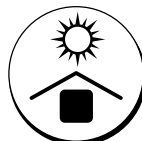
Niveau EPI



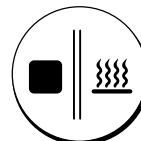
Stocker dans un endroit ventilé



Température mini, maxi



Stocker à l'abri des UV



Tenir à distance des sources de chaleur



Ne pas exposer aux produits chimiques



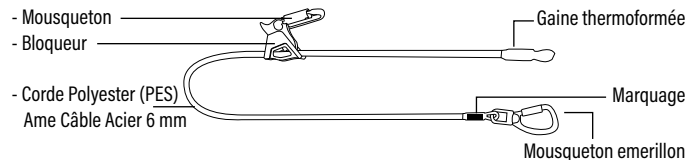
Tenir hors de portée des objets tranchants

MISE EN SERVICE :

Avant la première utilisation, il est important d'examiner la longueur de votre longe, de réaliser une vérification et d'établir une fiche de suivi de l'EPI (fiche de vie).

ENTRETIEN :

En cas de nettoyage ou de désinfection de la longe, ne pas utiliser de produits agressifs qui pourraient altérer voire détruire les fibres. Préférer les produits doux type savon neutre. Rincer abondamment à l'eau claire (maxi 30°) sans utiliser de nettoyeur haute pression. Ne pas sécher votre longe près d'une source de chaleur importante (radiateur, cheminée, poêle...) ou en plein soleil.

NOMENCLATURE :**STOCKAGE ET TRANSPORT :**

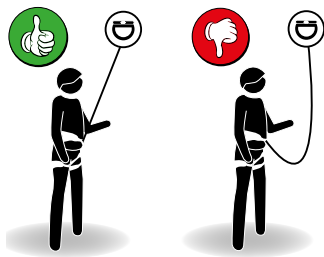
Votre équipement doit être stocké dans un endroit sec et ventilé à l'abri de la lumière. Évitez de laisser votre longe humide dans un sac sans aération.

Pour le transport il est préférable d'utiliser un sac pour éviter tous contacts avec des produits agressifs et les outils de coupe. Vérifier la date de péremption suite à une longue durée de stockage.

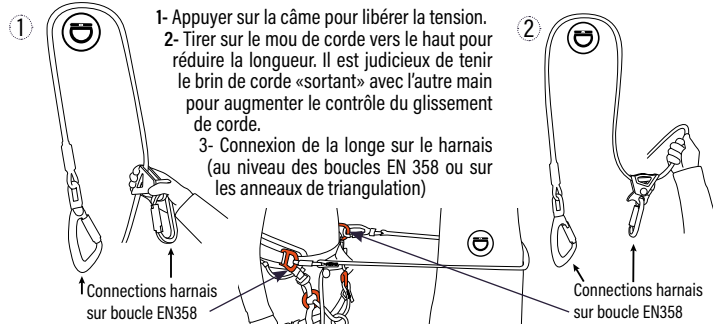


INSTALLATION :

La longe de maintien doit être assujettie à un point d'ancrage situé au minimum au niveau de la taille ou au dessus du grimpeur. Elle doit satisfaire aux exigences de la norme EN 358 : 2018 et avoir une résistance minimum de 12 à 15 kN. Il est essentiel pour la sécurité que le dispositif ou le point d'ancrage soit toujours correctement positionné et que le travail soit effectué de manière à réduire au maximum le risque de chutes et la hauteur de chute. Le harnais anti-chute est le seul dispositif de préhension du corps qu'il soit permis d'utiliser dans un système d'arrêt des chutes, vous devez connecter votre longe de maintien sur les points anti-chute du harnais marqués «A». La longe doit être maintenue tendue pour limiter le déplacement libre à 0,6 m maximum. Indications dangers : la longe de maintien au travail ne doit pas être installée sur des pièces coupantes, des arêtes vives, des matériaux abrasifs...



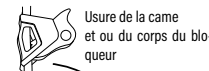
UTILISATION



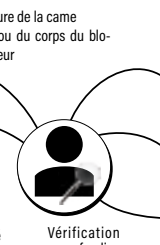
VÉRIFICATIONS



Vérification visuelle

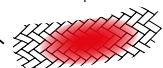


Marquage effacé

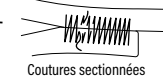


Vérification approfondie

Fuseaux brûlés ou traces de produits chimiques



Fils distendus / Fuseaux coupés



Coutures sectionnées

VÉRIFICATION PÉRIODIQUE ET SYSTÉMATIQUE :

Vérification périodique :

Votre longe est un EPI (Equipement de Protection Individuelle) de catégorie 3, contre les chutes de hauteur, à ce titre elle est soumise à une vérification obligatoire. Ce contrôle approfondi doit être réalisé au moins une fois tous les 12 mois par une personne compétente ou après un incident survenu sur votre matériel. Cette fréquence doit être adaptée en fonction du type et de l'intensité d'utilisation. Le vérificateur doit mentionner la date à laquelle le matériel a été vérifié et apposer son nom, sa signature et la date du prochain contrôle sur le rapport de vérification. Si cet équipement est utilisé de manière collective, une vérification approfondie doit être réalisée par une personne reconnue compétente après chaque utilisation et avant le retour au stock magasin.

Vérification systématique :

L'utilisateur doit vérifier l'état de ses EPI avant, pendant et après chaque utilisation.

#Avant utilisation :

Contrôlez visuellement et tactilement votre longe sur toute sa longueur pour détecter d'éventuelles traces d'altérations nécessitant un contrôle approfondi. Effectuez un contrôle visuel des coutures de sécurité (fils sectionnés ou distendus...) et le bon fonctionnement du tendeur réglable de longe.

#Pendant l'utilisation :

Soyez attentifs au bon fonctionnement de votre matériel, à la bonne compatibilité des autres équipements utilisés avec votre longe. Ne pas positionner votre longe sur des arêtes tranchantes ou des supports abrasifs, cela pourrait fortement l'endommager. Faire en sorte que le tendeur de longe ne soit pas exposé à des déclenchements involontaires.

#Après utilisation :

Un contrôle visuel et tactile de votre longe doit être réalisé après chaque utilisation de manière à détecter d'éventuels défauts.

ORGANISATION DES SECOURS :

Le travail en hauteur est générateur de risque.

Lorsqu'il est fait usage d'équipement de protection contre les chutes de hauteur un travailleur ne doit jamais rester seul afin de pouvoir être secouru.

Seule une personne en bonne santé est en mesure de réagir efficacement à une situation d'urgence. Pour les activités de travail en hauteur, le chantier doit être organisé de telle sorte qu'un secours puisse être porté au grimpeur en détresse dans un délai compatible avec la préservation de sa santé.

REGISTRE EPI ET FICHE DE VIE :

Lors de la réception de votre longe, avant sa mise en service ou son stockage, il est impératif d'établir une fiche de vie. Celle-ci est consignée dans un registre EPI avec la notice du produit et le rapport de vérification. Les informations suivantes doivent figurer sur la fiche de vie (liste non exhaustive) : nom du produit, nom du fabricant, date d'achat, date de mise en service, durée de vie, numéro de série, longueur...



FICHE DE SUIVI

Téléchargez le certificat de conformité du baudrier sur le shop www.r-eshop.com dans la fiche produit du baudrier

Modèle :

N° de série :

Vérificateur	Date de vérification	Apte	Rebut	Prochaine vérification	Signature

www.r-eshop.com

WIRE CORE LANYARD

PRIMERA PRIM



Read the instructions carefully



French Made



Manufacturer

This manual explains how to use this Wyre Core Lanyard. Reading and understanding this manual before first use is an essential prerequisite for safe and effective use of this product. It is important that the user is aware of updates and information regarding the product.

The user must be in good physical and medical condition to use this equipment. Improper use of your leash can lead to serious or even fatal dangers.

To optimize user safety, this manual is written in the official language of the country of use. If the product is resold outside the country of destination, the reseller must provide this manual written in the official language of the country of use of this product. In case of doubt or misunderstanding, contact R : contact@r-eshop.com.

SCOPE OF APPLICATION :

Wyre Core Lanyards EN 358: 2018 intended for work at height. This positioning lanyard is PPE (Personal Protective Equipment) against falls from height, category 3.

This product must only be used by individuals trained in the use of this equipment or by a user directly supervised by a person trained in its use. In the specific context of tree pruning (work at height in trees), labor regulations require that each operator has received training in climbing, movement, and rescue techniques. This equipment should be reserved for use by a single person.

PRECAUTIONS FOR USE :

The lanyard cannot be used beyond its limits or in any situation other than the one for which it is intended, namely as a safety lanyard, when another anchorage is put in place, the lanyard may also be used for holding and stabilizing at the workplace. Be careful not to put your lanyard in contact with chemicals, UV rays, significant heat sources, aggressive supports, sharp edges, etc.

The Wyre Core Lanyard must only be used by one person, except during the rescue phases where the entire safety chain must be checked and deemed solid. Before and during use, the measures to be taken for a safe and effective rescue should be considered.

When the anchorage system is used as part of a fall arrest system, the user shall be equipped with a means to limit the maximum dynamic forces exerted on the user when a fall is arrested, to a maximum value of 6 kN.

The Wyre Core Lanyard must be used only for individual fall protection and work positioning equipment and not as lifting equipment. When using a work positioning system, the user normally relies on the equipment to provide support, and it is therefore essential to consider the need to use a safety device, such as a fall arrest system.

In a fall arrest system, it is essential, for safety reasons, to check the required free space under the user in the workplace before each possible use, so that in the event of a fall, there is no collision with the ground or the presence of any other obstacle in the path of the fall.

The use of multiple items in which the safety function of one of the items is affected by or interferes with the safety feature of another item is likely to create a serious hazard.

The maximum temperatures for use and storage of your lanyard are between -40°C and +80°C. This equipment can be managed and allocated collectively (by multiple operators), in this case it is important to appoint a person responsible for its maintenance and verification after each use.



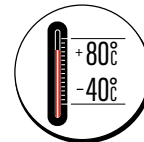
CE + Standard



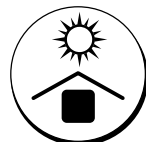
PPE level



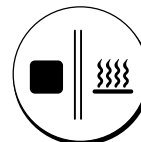
Store in a ventilated area



Minimum and maximum temperature



Store away from UV



Keep away from heat sources



Do not expose to chemicals



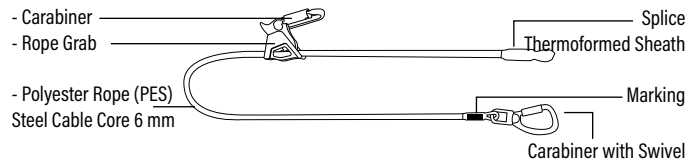
Keep out of reach of sharp objects

COMMISSIONING :

Before first use, it is important to check the length of your Wyre Core Lanyard, carry out an inspection, and complete a PPE tracking sheet (service record).

MAINTENANCE :

When cleaning or disinfecting the lead rope, do not use harsh products that could damage or even destroy the fibers. Prefer mild products such as neutral soap. Rinse thoroughly with clear water (maximum 30°C) without using a high-pressure washer. Do not dry your lead rope near a strong heat source (radiator, fireplace, stove...) or in direct sunlight.

NOMENCLATURE :**STORAGE AND TRANSPORT :**

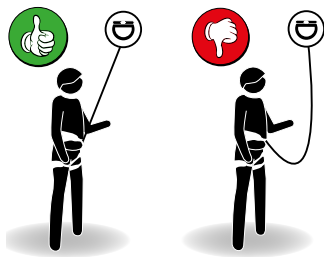
Your equipment must be stored in a dry, ventilated place away from light. Avoid leaving your lanyard wet in an unventilated bag.

For transport, it is best to use a bag to prevent any contact with harsh chemicals and cutting tools. Check the expiration date after a long period of storage.

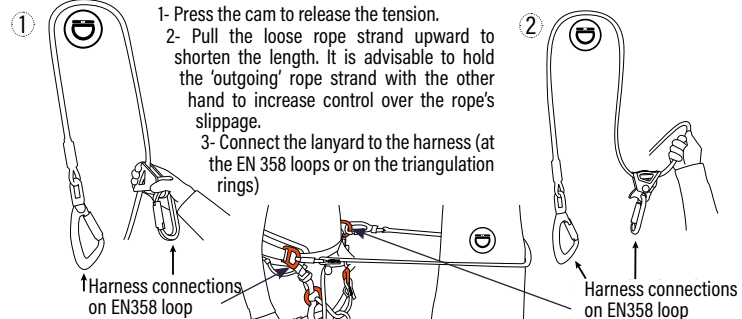


INSTALLATION :

The Wyre Core Lanyard must be attached to an anchor point located at least at waist level or above the climber. It must meet the requirements of standard EN 358:2018 and have a minimum strength of 12 to 15 kN. For safety, it is essential that the device or anchor point is always correctly positioned and that work is carried out in a way that minimizes the risk of falls and fall height. The fall arrest harness is the only body-holding device allowed to be used in a fall arrest system; you must connect your Wyre Core Lanyard to the harness's fall arrest points marked «A.» The lanyard must be kept taut to limit free movement to a maximum of 0.6 m. Warning hazards: the work safety lanyard must not be installed on sharp edges, rough surfaces, or abrasive materials...

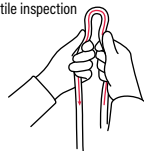


USE



CHECKS

Tactile inspection

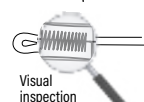


Wear on the cam and/or the body of the blocker

Burnt threads or traces of chemicals



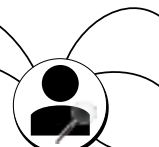
Stretched wires / Cut threads



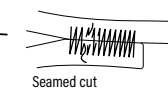
Visual inspection



Faded marking



Thorough inspection



Seamed cut

PERIODIC AND SYSTEMATIC CHECK :

Periodic check :

Your Wyre Core Lanyard is PPE (Personal Protective Equipment) of category 3, against falls from height; as such, it is subject to mandatory inspection. This thorough inspection must be carried out at least once every 12 months by a competent person or after an incident involving your equipment. The frequency should be adjusted depending on the type and intensity of use. The inspector must indicate the date when the equipment was checked and provide their name, signature, and the date of the next inspection on the inspection report. If this equipment is used collectively, a thorough inspection must be carried out by a recognized competent person after each use and before returning it to stock.

Systematic check :

The user must check the condition of their PPE before, during, and after each use.

#Before use :

Visually and manually inspect your lanyard along its entire length to detect any signs of damage requiring a thorough inspection. Visually check the safety stitching (cut or stretched threads...) and the proper functioning of the lanyard adjuster.

#During use :

Pay attention to the proper functioning of your equipment and the compatibility of other devices used with your lanyard. Do not place your lanyard on sharp edges or abrasive surfaces, as this could severely damage it. Ensure that the lanyard adjuster is not exposed to accidental releases

#After use :

A visual and tactile inspection of your lanyard should be carried out after each use to detect any potential defects.

EMERGENCY ORGANIZATION :

Work at height is a risk factor.

When fall protection equipment is used, a worker should never be left alone so that they can be rescued if needed.

Only a healthy person is able to respond effectively to an emergency situation. For work-at-height activities, the site must be organized in such a way that assistance can reach the climber in distress within a time frame compatible with preserving their health.

PPE REGISTER AND LIFE SHEET :

Upon receiving your Wyre Core Lanyard, before putting it into use or storing it, it is essential to create a life sheet. This is recorded in a PPE register along with the product manual and the inspection report. The following information must appear on the life sheet (non-exhaustive list): product name, manufacturer name, purchase date, date of commissioning, lifespan, serial number, length.

COMPATIBILITY :

Check the compatibility of any other component to be used with your lanyard. Make sure your Wyre Core Lanyard does not come into contact with sharp edges, burrs on metal components, oxidized products, or other elements that could weaken your equipment.

MARKING :

Your Wyre Core Lanyard must have a marking (requirement according to EN 358 and EN 365 standards). See opposite for a description of a label. If your marking has worn off or detached from your lanyard, you can redo it with the «marking kit» designed for this purpose. You can find it on the website www.r-eshop.com.

REPAIR :

It is strictly prohibited to modify your PPE. Any modification or addition to your equipment can only be done with the prior written consent of the manufacturer. If it is necessary to work on your equipment, you must always follow the manufacturer's procedure and only replace the part(s) with the references indicated by the manufacturer in the instructions (see diagram opposite) or on the website: www.r-eshop.com. If your end carabiner is to be discarded, you can replace it with an EN 362 carabiner. For your information, we remind you that for pruning work, service note DGFAR/SDTE/N 2007-5018 of June 27, 2007, recommends using connectors with three automatic closing movements.

LIFESPAN :

The theoretical maximum lifespan of your Wyre Core Lanyard is 10 years from the date of manufacture. This lifespan may be reduced depending on its use (frequency, environment, intensity, storage, maintenance, etc.) or following significant damage.

WARRANTY :

The company R guarantees this product for a period of 3 years from the date of purchase. This warranty covers manufacturing defects and materials used. The warranty does not cover normal wear, improper maintenance and storage, accidental damage, negligence, non-compliant modifications or repairs, or use of the product for purposes it was not designed for. The manufacturer declines all responsibility for any use of the product for which it was not intended.

DISPOSAL :

An exceptional event may require you to discard your Wyre Core Lanyard, even after a single use (type and intensity of use, environments: sharp edges, abrasive conditions, chemicals, etc.).

The lanyard must be discarded when:

- the expiration date has passed.
- it has undergone a significant fall or pull

- periodic inspection has deemed it unfit

- you do not have and do not know the product's history

In case of doubt, do not use the product until it has been validated by a competent person. When disposing of it, it is imperative to destroy your PPE so that it can no longer be used.

RECYCLING :

Thanks to our recycling program, we can take care of your disposed lanyard.

We only accept R brand products.

Before sending them, it is best to contact us by email at contact@r-eshop.fr.

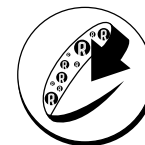
Address: R, 2 Impasse le Vivier, Sainte Florence, 85140 ESSARTS EN BOCAGE.



Lifespan



Warranty

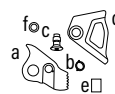


Product covered by a recycling program

Notified body responsible for the EU type examination and module B and module C2 control :

Alienor-Certification
21 rue Albert Einstein
86100 Châtelleraut
(number 2754)

MONTAGE DU BLOQUEUR POUR UNE REPARATION DE LA LONGE Z



Cam (a)
Spring (b)
Screw (c)
Locking body (d)
Spacer (e)
Washer (f)



Place the spring in the cam, positioning the pin in the small hole. Insert the spacer in the center of the spring.



Put the washer around the spacer on the back of the cam. Place the cam following the direction shown in the diagram on the blocker.



Place the other end of the spring in the small hole of the blocker body.



Apply Loctite No. 2700 threadlocker to the screw. Tighten the screw to 18 Nm using a 5mm hex male torque wrench for M5 CHC screws.

DESCRIPTION D'UNE ÉTIQUETTE Z

Designation _____

Product information (name, length, diameter, date of manufacture, service life, product reference, serial number*) _____

Compliant with European Regulation 2016/425 Standard norm _____



Instructions must be read
Country of manufacture
Manufacturer
Manufacturer's address

*Individual serial number :
25 06 19 SB 00001345
Incremental number
Inspector
Year of manufacture
Week of manufacture
Day of manufacture



INSPECTION RECORD

Download the lanyard's certificate of conformity from the shop at www.r-eshop.com on the product page of the lanyard

Model :

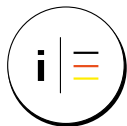
Serial No :

Inspector	Date of inspection	Ap- proved	Rejected	Next inspection	Signature

www.r-shop.com

ESLINGA ACERRADA

PRIMERA PRIM



Leer atentamente el manual



Fabricación francesa



Fabricante

Esta guía explica cómo utilizar esta correa. Leer cuidadosamente y comprender este manual antes del primer uso es un requisito indispensable para un uso eficaz y seguro de este producto. Fabricación francesa. Es importante que el usuario esté al tanto de actualizaciones e información sobre el producto. El usuario debe estar en perfectas condiciones físicas y de salud para usar este equipo. Un uso inadecuado de su correa puede resultar en peligros graves o incluso mortales. Para optimizar la seguridad del usuario, este folleto está redactado en el idioma oficial del país de uso. Si el producto se revende fuera del país de destino, el minorista debe proporcionar este folleto redactado en el idioma oficial del país de destino de este producto. En caso de duda o incomprensión, contacte a R : contact@r-shop.com.

ÁMBITO :

EN 358: 2018 Eslinga destinada a trabajos en altura. Este eslinga es un equipo de protección individual (EPI) contra caídas desde una altura de categoría 3.

Este producto debe ser utilizado únicamente por personas formadas en el uso de este material o por un usuario directamente supervisado por una persona formada en su uso. En el contexto específico de la poda (trabajar en altura en árboles), la normativa laboral establece que cada operador debe haber recibido formación en técnicas de escalada, movimiento y rescate. Este equipo debe reservarse para uso de una sola persona.

PRECAUCIONES PARA SU USO :

La eslinga no puede usarse más allá de sus límites ni en ninguna otra situación que no sea la destinada, es decir, una cuerda de sujeción; cuando se coloca otro anclaje, la cuerda también puede usarse para sujetar y estabilizar en el lugar de trabajo. Ten cuidado de no poner tu eslinga en contacto con productos químicos, rayos UV, fuentes de calor significativas, soportes agresivos, bordes afilados, etc. La eslinga acerrada solo debe ser utilizada por una persona, excepto durante las fases de rescate, cuando toda la cadena de seguridad debe ser comprobada y considerada sólida. Antes y durante el uso, deben considerarse las medidas a tomar para un rescate seguro y eficaz.

Cuando el sistema de anclaje se utiliza como parte de un sistema de detención de caídas, el usuario debe estar equipado con un medio para limitar las fuerzas dinámicas máximas ejercidas sobre él cuando se detiene una caída, a un valor máximo de 6 kN. La eslinga debe usarse únicamente para protección individual contra caídas y equipos de posicionamiento en el trabajo, y no como equipo de elevación. Al utilizar un sistema de posicionamiento de trabajo, el usuario normalmente depende del equipo para proporcionar soporte, por lo que es esencial considerar la necesidad de utilizar un dispositivo de seguridad, como un sistema de paracaídas. En un sistema de paracaídas, es esencial, por razones de seguridad, comprobar el espacio libre necesario bajo el usuario en el lugar de trabajo antes de cada posible uso, para que en caso de caída no haya colisión con el suelo ni la presencia de ningún otro obstáculo en la trayectoria de la caída. El uso de varios elementos en los que la función de seguridad de uno de ellos se ve afectada o interfiere con la característica de seguridad de otro elemento probablemente suponga un peligro serio.

Las temperaturas máximas para usar y almacenar tu cordón están entre -40°C y +80°C. Este equipo puede gestionarse y asignarse colectivamente (por varios operadores); en este caso es importante designar una persona responsable de su mantenimiento y de su verificación después de cada uso.



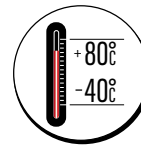
CE + Normas



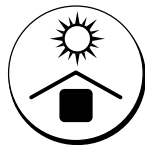
Nivel EPI



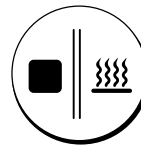
Almacenar en un lugar ventilado



Temperatura mínima, máxima



Almacenar protegido de la radiación UV



Mantener alejado de fuentes de calor



No exponer a productos químicos



Mantener fuera del alcance de objetos cortantes

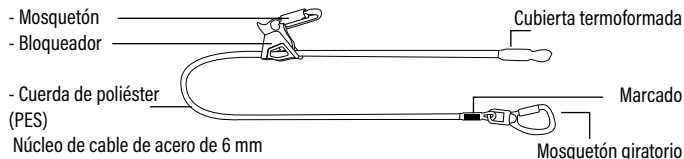
PUESTA EN SERVICIO :

Antes del primer uso, es importante examinar la longitud de su línea de vida, realizar una revisión y establecer una ficha de seguimiento del EPI (hoja de vida).

MANTENIMIENTO :

En caso de limpieza o desinfección de la eslinga acerrada, no utilizar productos agresivos que puedan dañar o incluso destruir las fibras. Preferir productos suaves, como jabón neutro. Enjuagar abundantemente con agua limpia (máx. 30°) sin utilizar limpiador a alta presión. No secar su línea de vida cerca de una fuente de calor intensa (radiador, chimenea, estufa...) o bajo el sol directo.

NOMENCLATURE :



ALMACENAMIENTO Y TRANSPORTE :

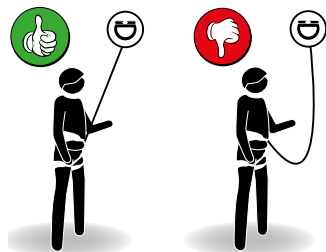
Su equipo debe almacenarse en un lugar seco y ventilado, protegido de la luz. Evite dejar su línea de vida húmeda dentro de una bolsa sin ventilación.

Para el transporte, es preferible utilizar una bolsa para evitar el contacto con productos agresivos y herramientas de corte. Verifique la fecha de caducidad después de un almacenamiento prolongado.



INSTALACIÓN :

La eslinga debe asegurarse a un punto de anclaje situado al menos en la cintura o por encima del escalador. Debe cumplir los requisitos de la norma EN 358:2018 y tener una resistencia mínima de 12 a 15 nudos. Es esencial para la seguridad que el dispositivo o punto de anclaje esté siempre correctamente posicionado y que el trabajo se realice de manera que reduzca al máximo el riesgo de caídas y la altura de caída. El arnés anticaídas es el único dispositivo de agarre corporal permitido en un sistema de paracaídas; debes conectar la eslinga a los puntos de detención del arnés marcados como «A». El cordón debe mantenerse tenso para limitar el movimiento libre a un máximo de 0,6 m. Aviso: la eslinga acerrada de posicionamiento de trabajo no debe instalarse sobre piezas afiladas, bordes afilados, materiales abrasivos, etc.



CONTROL PERIÓDICO Y SISTEMÁTICO :

Comprobación periódica :

Tueslinga es EPI (Equipo de Protección Personal) de categoría 3, contra caídas desde altura, por lo que está sujeto a un control obligatorio. Esta inspección exhaustiva debe realizarse al menos una vez cada 12 meses por una persona competente o después de que haya ocurrido un incidente en tu equipo. Esta frecuencia debe adaptarse según el tipo e intensidad de uso. El auditor debe indicar la fecha en que se revisó el equipo y añadir su nombre, firma y la fecha de la siguiente inspección en el informe de verificación. Si este equipo se utiliza colectivamente, una persona reconocida como competente debe realizar una inspección exhaustiva tras cada uso y antes de que sea devuelto al almacén.

Comprobación sistemática :

El usuario debe comprobar el estado de su EPI antes, durante y después de cada uso.

#Antes del uso :

Revisa visual y táctilmente tu eslinga a lo largo de toda su longitud para detectar cualquier rastro de alteraciones que requieran una revisión exhaustiva. Realiza una inspección visual de las uniones de seguridad (rosca cortada o distendidas, etc.) y del correcto funcionamiento del tensor de tu eslinga.

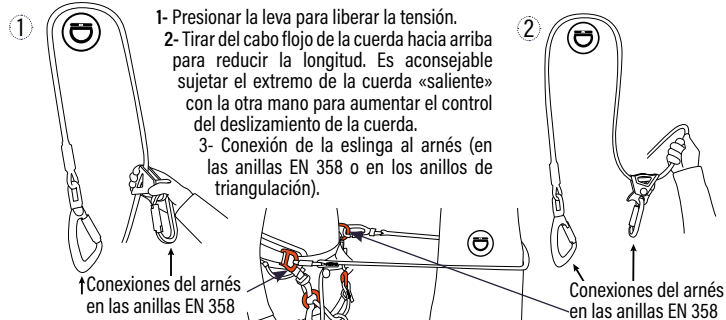
#Durante el uso :

Presta atención al correcto funcionamiento de tu equipo, a la compatibilidad con el resto de equipos que se usan con tu eslinga. No coloques la eslinga sobre bordes afilados o soportes abrasivos, ya que esto podría dañarlo gravemente. Asegúrate de que el tensor de la eslinga no esté expuesto a liberaciones accidentales.

#Después del uso :

Debe realizarse una revisión visual y táctil de tu eslinga acerrada tras cada uso para detectar cualquier defecto.

USO



REVISIONES

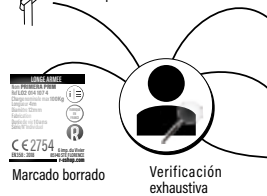
Verificación táctil



Verificación visual



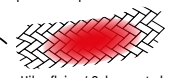
Desgaste de la leva y/o del cuerpo del bloqueador



Marcado borrado

Verificación exhaustiva

Cabos quemados o rastros de productos químicos



Hilos flojos / Cabos cortados

Costuras cortadas

ORGANIZACIÓN DE RESCATE :

El trabajo en altura genera riesgos. Cuando se utiliza equipo de protección contra caídas, un trabajador nunca debe quedar solo para poder recibir ayuda. Solo una persona en buen estado de salud puede reaccionar eficazmente ante una situación de emergencia. Para las actividades en altura, el lugar de trabajo debe organizarse de manera que se pueda asistir al escalador en peligro en un plazo compatible con la preservación de su salud.

REGISTRO EPI Y FICHA DE VIDA :

Al recibir su eslinga, antes de su puesta en servicio o almacenamiento, es imprescindible elaborar una ficha de vida. Esta se consigna en un registro EPI junto con el manual del producto y el informe de verificación. La siguiente información debe aparecer en la ficha de vida (lista no exhaustiva): nombre del producto, nombre del fabricante, fecha de compra, fecha de puesta en servicio, vida útil, número de serie, longitud...

COMPATIBILIDAD :

Comprueba la compatibilidad de cualquier otro componente que se vaya a usar con tu eslinga. Asegúrate de que tu eslinga no esté en contacto con bordes afilados, rebabas en componentes metálicos, productos oxidados u otros productos que puedan alterar la resistencia del material.

MARCAJE :

Tu eslinga acerrada debe estar marcada (requisito según EN 358 y EN 365). Véase la descripción opuesta de una etiqueta. Si tu marcado ha sido borrado o desprendido del cordón, puedes rehacerlo con el «kit de marcado» proporcionado para este propósito. Puedes encontrarlo en la web de www.r-eshop.com.

REPARACIÓN :

Está estrictamente prohibido modificar tu EPI. Cualquier modificación o ampliación a tu equipo no puede realizarse sin el consentimiento previo por escrito del fabricante. Si es necesario trabajar en tu equipo, debes seguir sistemáticamente el procedimiento operativo del fabricante y solo reemplazar la(s) pieza(s) con las referencias indicadas por el fabricante en las instrucciones (ver diagrama al lado) o en la web: www.r-eshop.com. Si tu mosquetón final va a ser rechazado, puedes reemplazarlo por un mosquetón EN 362. Para información, queremos recordarle que para trabajos de poda, la nota de servicio DGFAR/SDTE/N 2007-5018 del 27 de junio de 2007 recomienda el uso de conectores con tres movimientos de apertura autocerrados.

VIDA ÚTIL :

La vida útil teórica máxima de tu eslinga es de 10 años desde la fecha de fabricación. Esta vida útil puede reducirse dependiendo de su uso (frecuencia, medio, intensidad, almacenamiento, mantenimiento, etc.) o tras una alteración importante.

GARANTÍA :

R Company garantiza este producto por un periodo de 3 años desde la fecha de compra. Esta garantía es válida para defectos de fabricación y materiales utilizados. La garantía no cubre este producto por desgaste normal, mantenimiento y almacenamiento inadecuados, daños accidentales, negligencia, modificaciones o reparaciones que no cumplan con la prescripción del fabricante. El fabricante no asume ninguna responsabilidad por el uso del producto para el que no fue diseñado.

ELIMINACIÓN :

Un evento excepcional puede llevarte a desechar la eslinga, incluso tras un solo uso (tipo e intensidad de uso, entornos: bordes afilados, ambientes abrasivos, productos químicos, etc.). El cordón debe ser rechazado cuando:

- la fecha de validez haya pasado
- ha sufrido una caída o un tirón significativo

- la comprobación periódica lo declara no apto

- no tienes ni conoces el historial del producto

En caso de duda, no uses el producto hasta que haya sido validado por una persona competente.

En caso de eliminación, es imprescindible destruir tu EPI para que deje de utilizarse.

RECICLAJE :

A través de nuestro programa de reciclaje, podemos encargarnos de tu cordón desechado.

Solo aceptamos productos de la marca R.

Antes de tus envíos, lo mejor es ponerte en contacto con nosotros por correo electrónico en contact@r-eshop.fr.

Dirección: R, 6 impasse le Vivier, 85140 SAINTE FLORENCE.



Vida útil



Garantía



Producto incluido en un programa de reciclaje

Organismo notificado encargado del examen UE de tipo y del control módulo B y módulo C2: Alienor-Certification
21 rue Albert Einstein
86100 Châtelleraut
(n.º 2754)

MONTAJE DE LA ABRAZADERA PARA REPARACIÓN DE ESLINGA



Cama (a)
Muelle (b)
Tornillo (c)
Cuerpo del bloqueador (d)
Separador (e)
Arandela (f)



Coloque el muelle en la leva colocando el pezón en el pequeño orificio. Inserta el separador en el centro del muelle.



Coloca la arandela alrededor del separador en la parte trasera de la cama. Coloca la cama siguiendo la dirección del dibujo en el ascensor.



Coloca el segundo extremo del muelle en el pequeño orificio del cuerpo del ascendente



Aplicalo al tornillo Loctite No. 2700 para bloquear la rosca. Aprieta el tornillo a 18 Nm usando una llave dinamo métrica de 6 puntos de 5 mm para los tornillos CHC M5.

DESCRIPCIÓN DE UNA ETIQUETA

Descripción

Información del producto (nombre, longitud, diámetro, fecha de fabricación, vida útil, referencia del producto, número de serie*)

Cumple con la Normativa Europea 2016/425

Norma y año de publicación



Lee las instrucciones



País de fabricación



Fabricante



Dirección del fabricante



Número del QN encargado del seguimiento de producción

*número de serie/individual:
25 06 19 SB 00001345

1 | número incrementado
| inspector
| año de fabricación
| semana de fabricación
| día de fabricación



FICHA DE SEGUIMIENTO

Descargue el certificado de conformidad del arnés desde la tienda www.r-eshop.com, en la ficha del producto correspondiente al arnés.

Modelo :

N° de serie :

Verificador	Fecha de verificación	Apto para el uso	Retirado del servicio	Próxima verificación	Firma